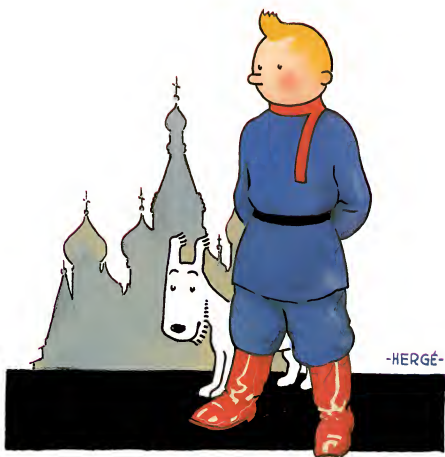


# THE ADVENTURES OF TINTIN

REPORTER FOR "LE PETIT VINGTIÈME,"  
IN THE LAND OF  
THE SOVIETS



LES EDITIONS DU PETIT " VINGTIÈME " ,  
11, BOULEVARD BISCHOFFSHEIM, BRUXELLES

## FOREWORD

This first adventure of Tintin, the boy reporter, appeared in 1929 in a children's supplement to a Belgian daily newspaper, *Le Vingtième Siècle*. Hergé, Georges Remi, then twenty-two years old, was employed on the staff as an artist. He had received no formal art training, but was already showing the originality and wit that would make him a unique figure in the world of the strip cartoon.

Hergé's satire on the Soviet state was very much of its time. He himself had not been to Russia, but had read a book published the year before, *Moscou sans voiles: Neuf ans de travail au pays des Soviets* by Joseph Douillet, a former Belgian consul in Rostov-on-Don. Soviet propaganda to persuade the world outside Russia that the economy was booming was a particular target for Hergé, as were the activities of the secret police, the OGPU. Incidentally, he errs on one occasion in the story when he calls them the Cheka, their name before 1922.

Publication in *Le Petit Vingtième* began on 10 January 1929. In 1930 the adventure was issued in album form, now a very rare book greatly sought after, the 500 copies being numbered and signed "Tintin et Milou". There were, it is believed, nine subsequent editions, differing only in the layout of the print on the title page. With the exception of a reissue in 1969 for the personal use of the author, again limited to 500 copies, and some pirated editions, more than forty years elapsed before this adventure was again published, in the first volume of the *Archives Hergé*. This volume (in which the original versions of *Tintin au Congo* and *Tintin en Amérique* also appear) includes a page which originally appeared in *Le Petit Vingtième* No. 60, omitted for no apparent reason from the first edition in album form. It is reproduced here as page 97A.

L. L.-C. M. T.

Translated by Leslie Lonsdale-Cooper and Michael Turner

The Adventures of Tintin reporter for "Le Petit Vingtième" in the land of the Soviets

©1981 by Casterman, Brussels

First published in Great Britain in 1989

First published in the U.S.A. in 2003 by

Last Gasp of San Francisco

777 Florida Street

San Francisco, CA 94116 - U.S.A.

www.lastgasp.com

Exclusive rights for the U.S.A. Last Gasp of San Francisco

All rights reserved under international, Pan-American and Universal Copyright Conventions. No portion of this book may be reproduced by any process without the publisher's written permission.

Printed in Belgium by Compix 2000

ISBN 0-86719-903-2

2 3 4 5 6 7 8 9 10

**THE ADVENTURES OF  
TINTIN  
REPORTER FOR "LE PETIT VINGTIÈME."  
IN THE LAND OF  
THE SOVIETS**

**BY HERGÉ**

AT "LE PETIT XX<sup>e</sup>" WE ARE ALWAYS EAGER TO SATISFY OUR READERS AND KEEP THEM UP TO DATE ON FOREIGN AFFAIRS. WE HAVE THEREFORE SENT

### TINTIN

ONE OF OUR TOP REPORTERS, TO SOVIET RUSSIA. EACH WEEK WE SHALL BE BRINGING YOU NEWS OF HIS MANY ADVENTURES.

N.B. THE EDITOR OF "LE PETIT XX<sup>e</sup>" GUARANTEES THAT ALL PHOTOGRAPHS ARE ABSOLUTELY AUTHENTIC, TAKEN BY TINTIN HIMSELF, AIDED BY HIS FAITHFUL DOG SNOWY!

SAFE JOURNEY!  
TAKE CARE AND  
BE SURE TO  
KEEP IN TOUCH.

HERE, SNOWY!  
SAY GOODBYE  
TO THE  
GENTLEMEN.



I'LL SEND YOU SOME  
POSTCARDS, AND VODKA,  
AND CAVIAR! SO LONG!

GOOD LUCK!

THIS 'LL  
MAKE A  
MARVELLOUS  
PICTURE!



I'VE BEEN  
TOLD  
THEY  
HAVE  
FLEAS  
THERE!



AAAH! I'M SLEEPY!

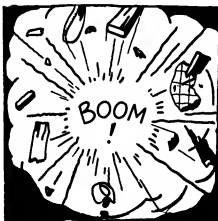
SO WHAT?  
WHEN I'M  
SLEEPY  
I TAKE  
A NAP!

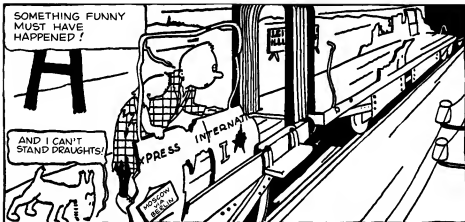


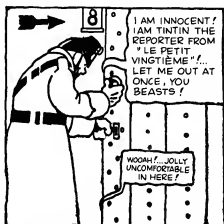
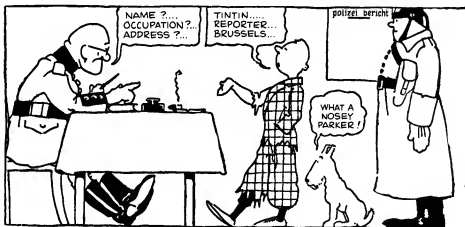
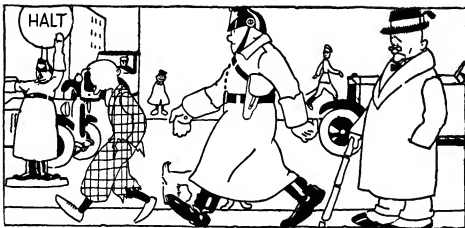
ZZZZ.....ZZZZ!

AND THEY  
SAY  
THERE  
ARE RATS  
THERE  
TOO!  
BRR...







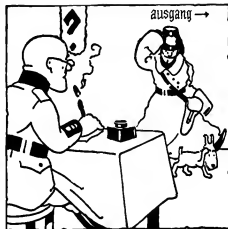


WE'RE IN SOLITARY CONFINEMENT ! BUT DON'T WORRY, SNOWY, I HAVE A PLAN !

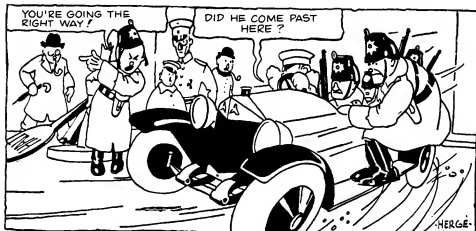
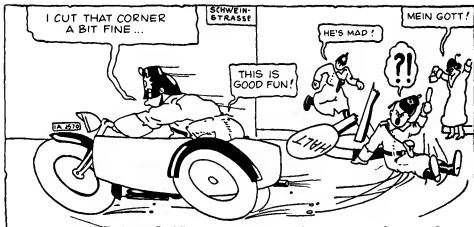
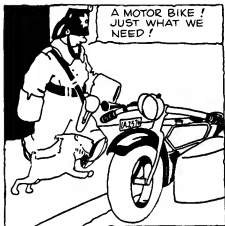
THEY'LL LET US DIE OF HUNGER!...

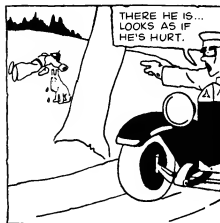
SSSH !... SOMEONE'S COMING !

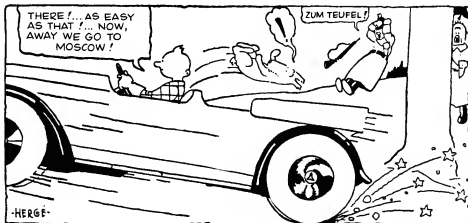
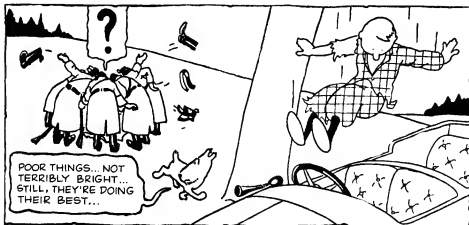
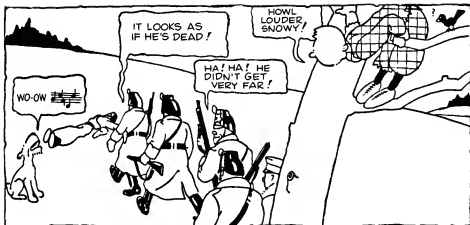
GRRR...

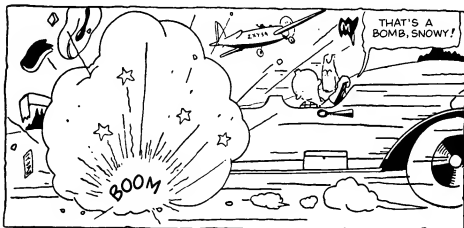
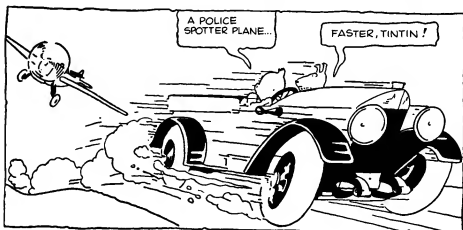
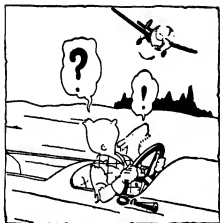
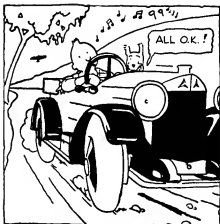


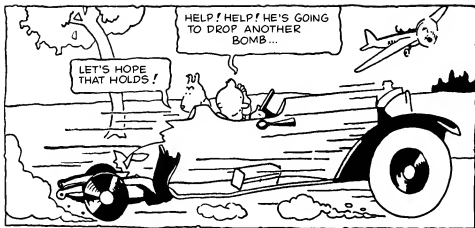


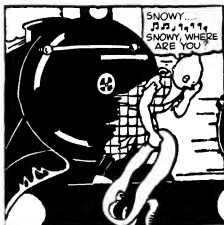
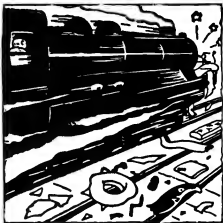


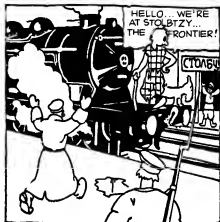


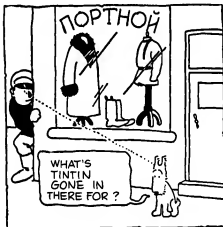
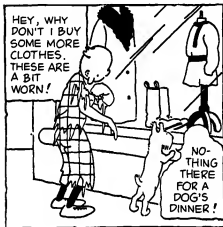
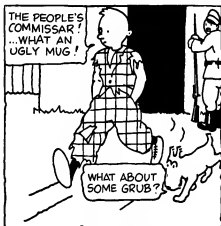








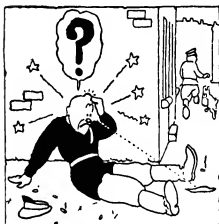


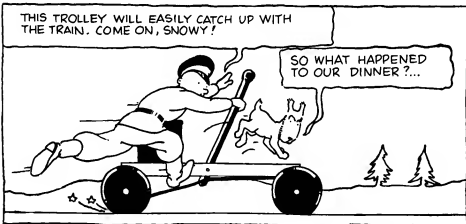
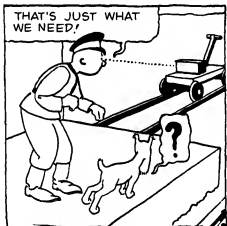
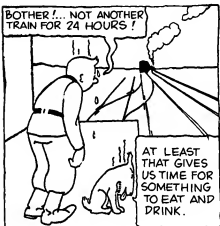


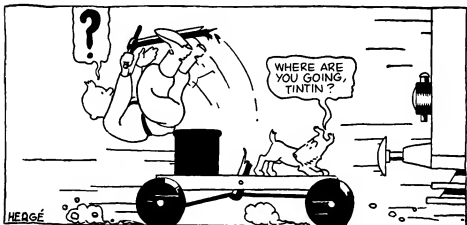
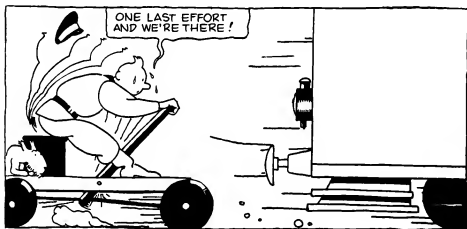


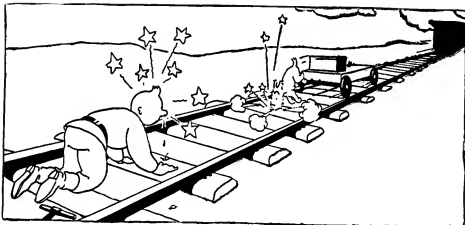




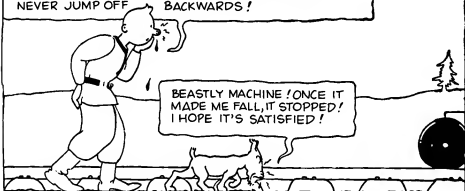






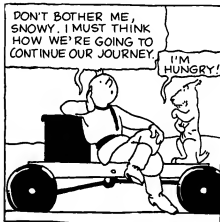


I'VE ALWAYS TOLD YOU, SNOWY, YOU MUST NEVER GET OUT OF A MOVING VEHICLE...AND CERTAINLY NEVER JUMP OFF BACKWARDS!



BEASTLY MACHINE! ONCE IT MADE ME FALL, IT STOPPED! I HOPE IT'S SATISFIED!

DON'T BOTHER ME, SNOWY. I MUST THINK HOW WE'RE GOING TO CONTINUE OUR JOURNEY.

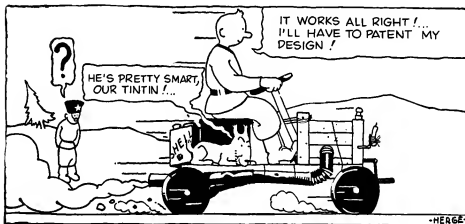
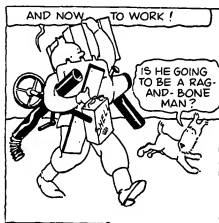
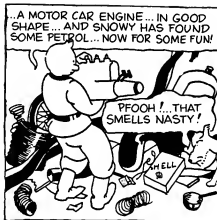
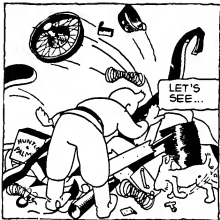


I'M HUNGRY!

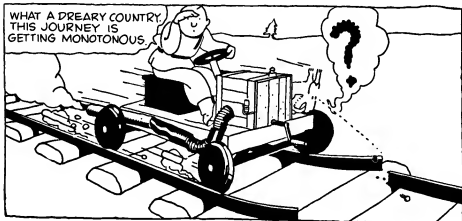
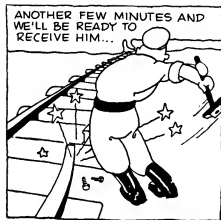
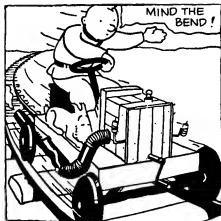
MAYBE THERE'S SOMETHING ON THE SCRAP-HEAP...



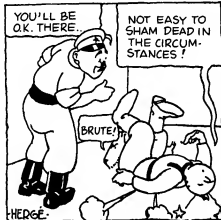
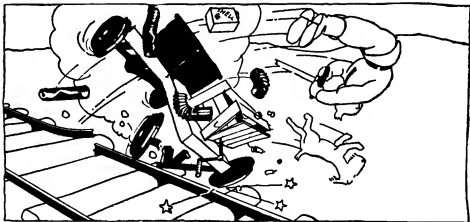
PERHAPS A JUICY MARROW BONE!

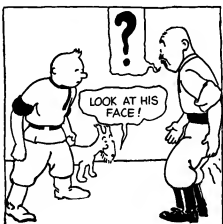


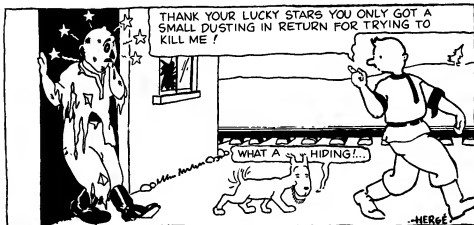
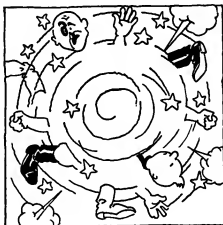
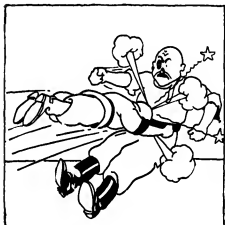
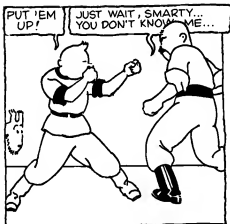
-HERGÉ

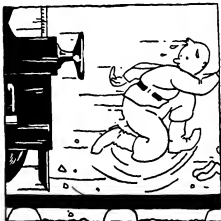
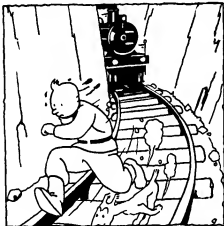


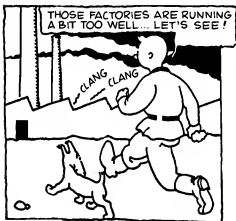
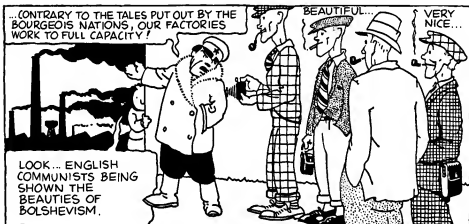


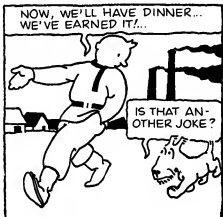
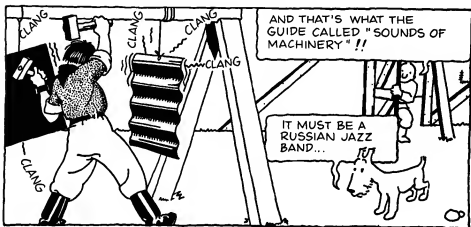
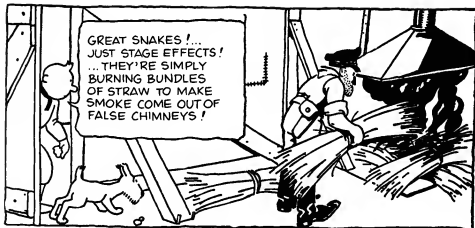


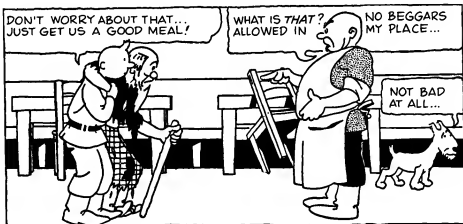












MY NAME IS VLIPVLOP. I WAS A  
COSSACK ATAMAN, A HEADMAN,  
A VICTIM OF THE SOVIETS!



AH, LIFE IS SWEET!  
THESE BONES ARE THE  
BEST I'VE EVER EATEN!



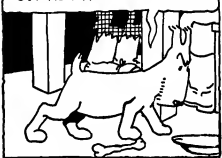
BUT WHERE  
HAVE I SEEN  
THAT FACE??



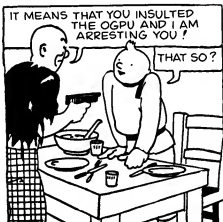
THE OGPU AGENT...  
THE SECRET POLICE-  
MAN FROM STOLBTZY...  
THE ONE WHO TRIED  
THE STUNT WITH  
THE BANANA  
SKIN...

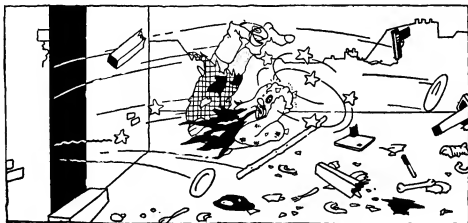
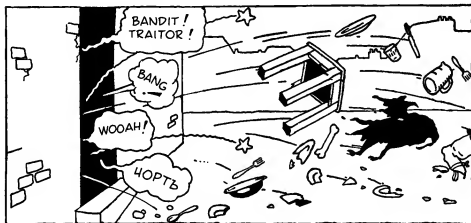
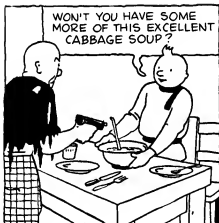


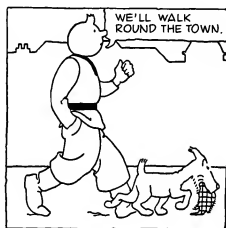
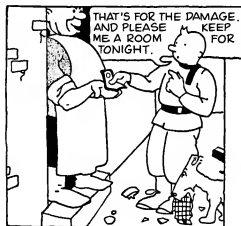
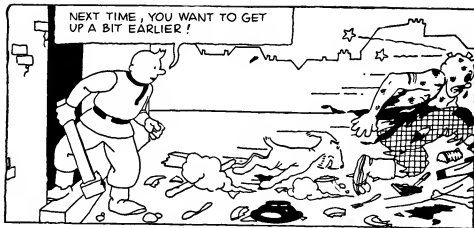
HE MUST BE PLANNING  
ANOTHER DIRTY TRICK...  
I HAVE TO WARN TINTIN...  
BUT HOW??



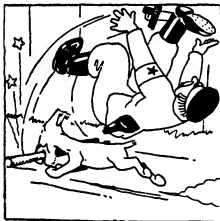
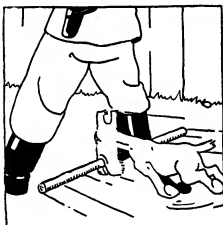


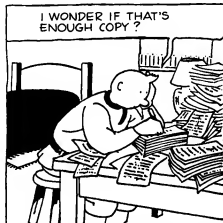
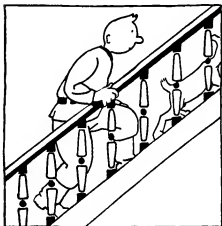
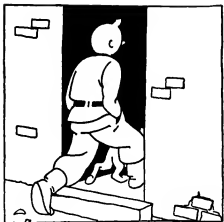


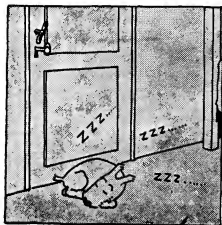


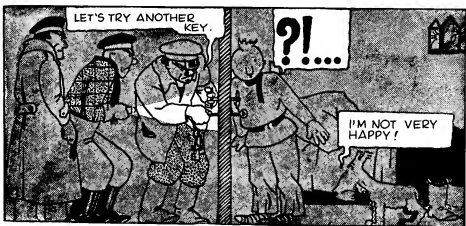
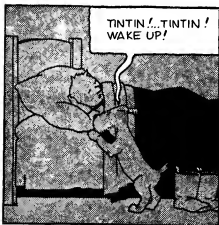
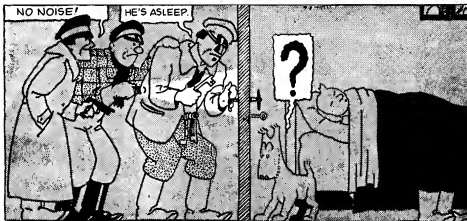




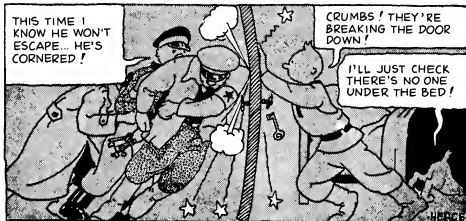
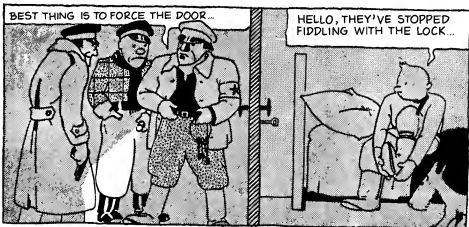
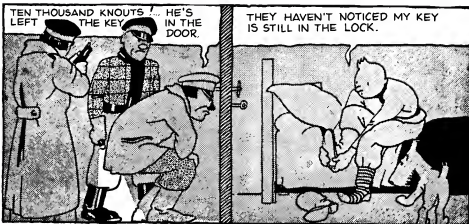


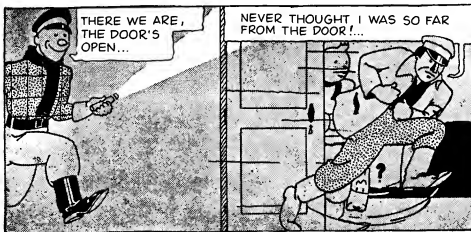
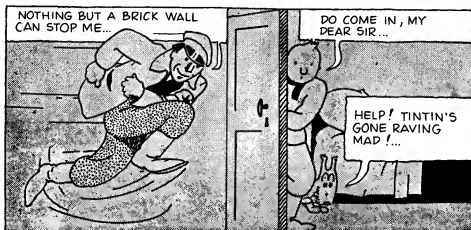
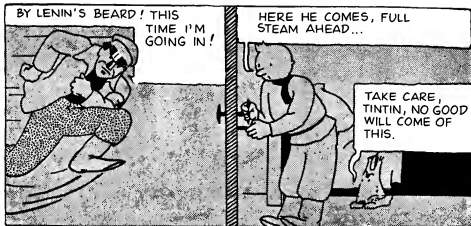


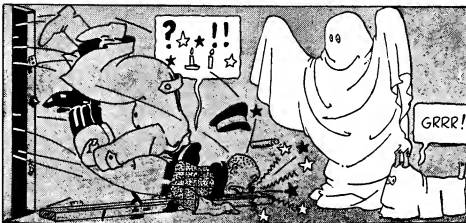
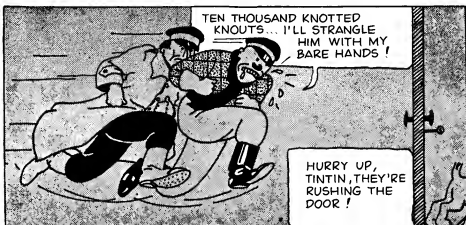
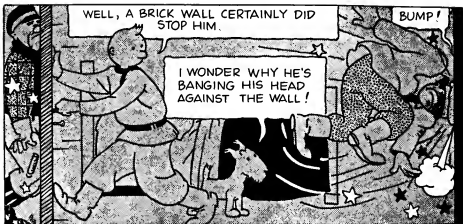


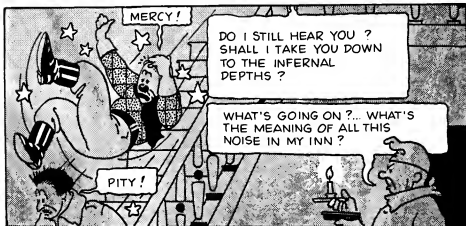
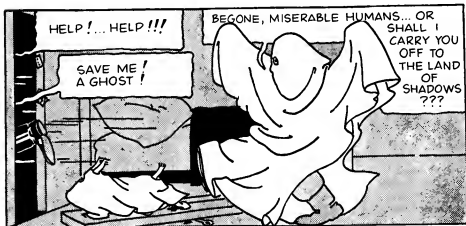


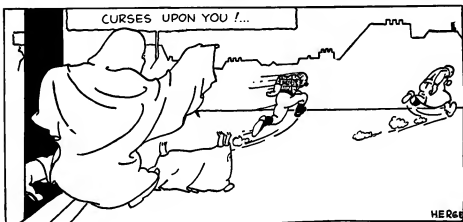
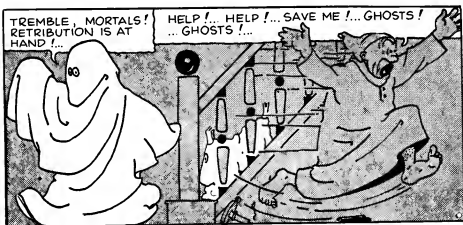
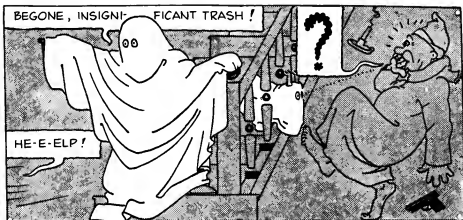












HER&G

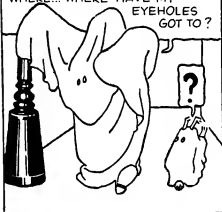
WE'D BETTER MAKE OUR WAY  
BACK.



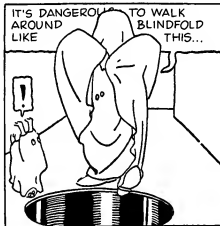
I'M GETTING A BIT FED UP WITH  
PLAYING AT GHOSTS!



WHERE... WHERE HAVE MY  
EYEHOLE'S  
GOT TO?

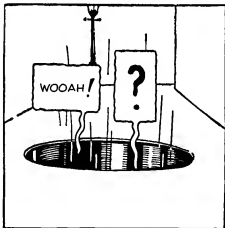


IT'S DANGEROUS TO WALK  
AROUND  
LIKE  
BLINDFOLD  
THIS...



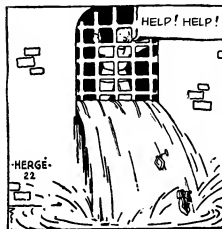
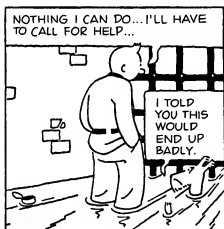
WOOAH!

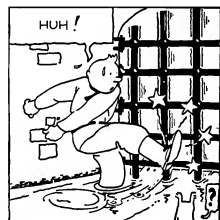
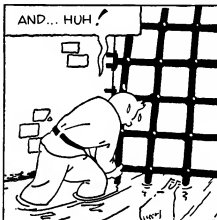
?



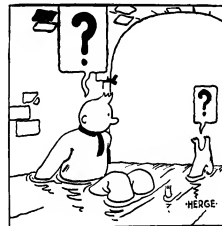
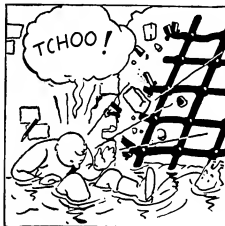
SPLOSH!

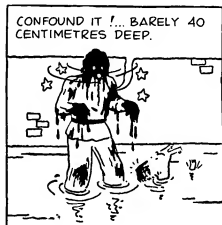
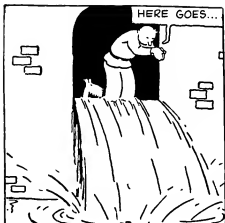


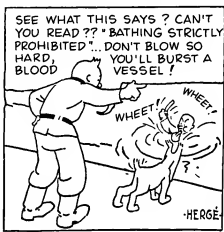
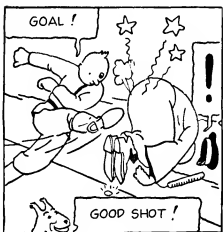
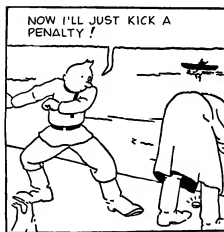
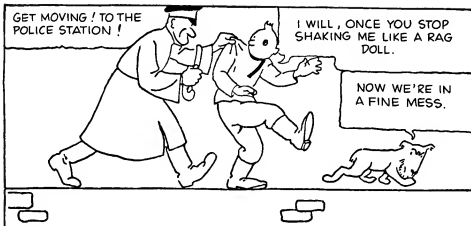


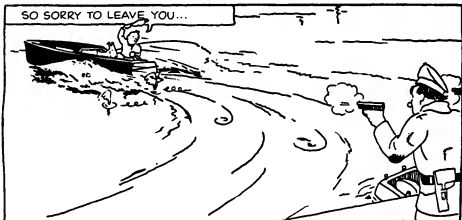
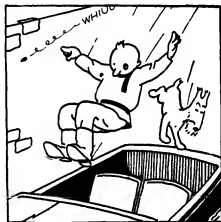
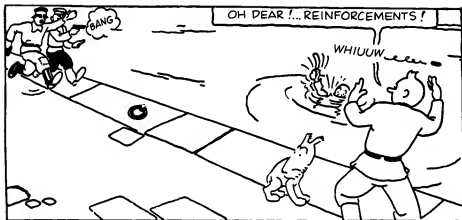


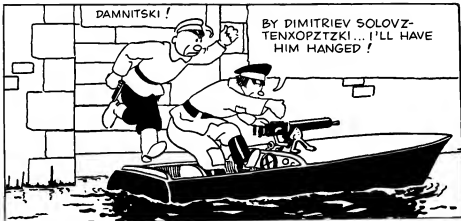


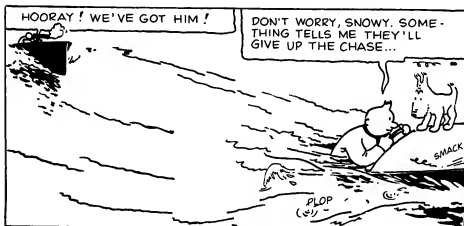
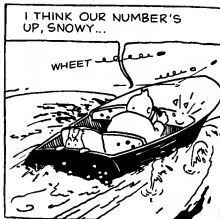




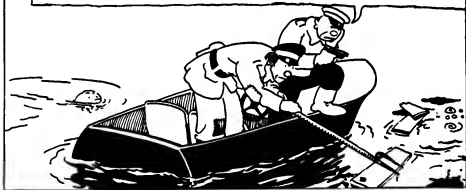








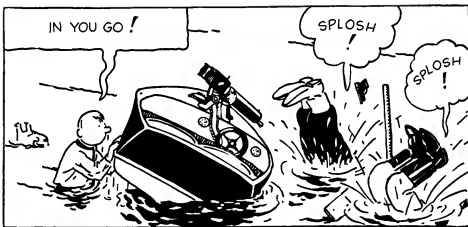
IF HE REAPPEARS I'LL FINISH HIM INSTANTLY !



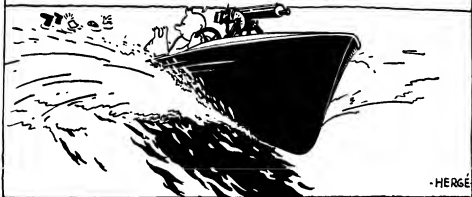
IN YOU GO !

SPLOSH !

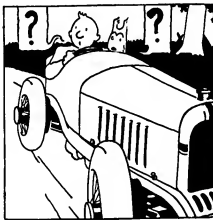
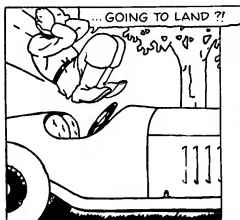
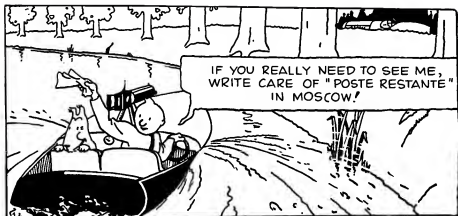
SPLOSH !



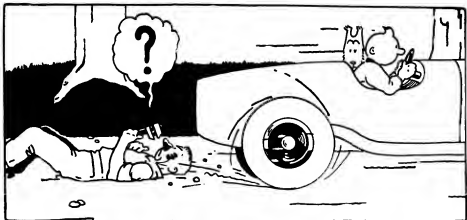
FORGIVE ME IF I DON'T GIVE YOU A LIFT !



•HERGÉ







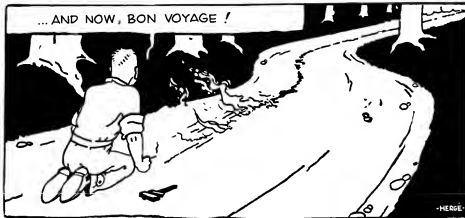
TO PINCH MY CAR FROM  
UNDER MY VERY NOSE!  
THAT'S THE LIMIT!



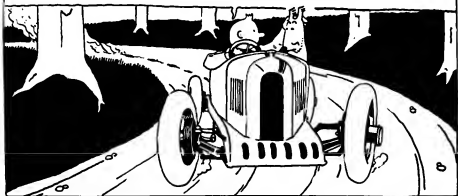
JUST YOU WAIT, MY FRIEND...  
A MATCH TO THIS TRICKLE OF  
PETROL...



... AND NOW, BON VOYAGE !



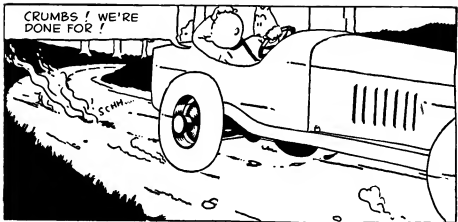
IN A FEW HOURS WE'LL BE IN MOSCOW.



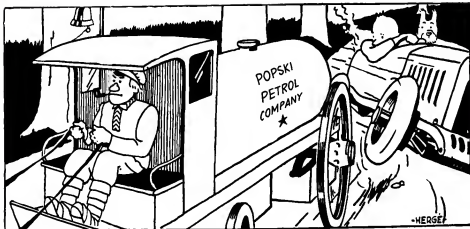
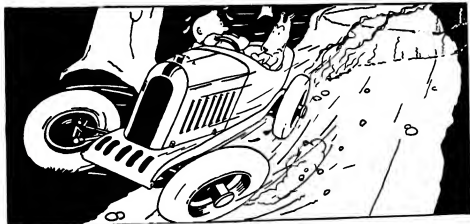
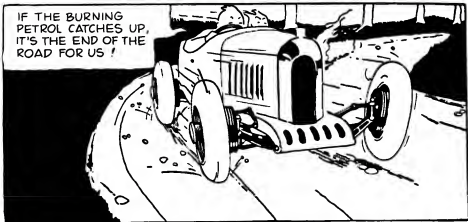
TINTIN !... TINTIN !...  
WOOAH !... WOOAH !...

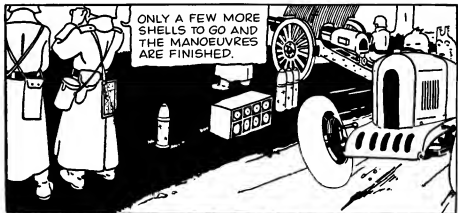
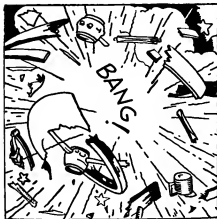
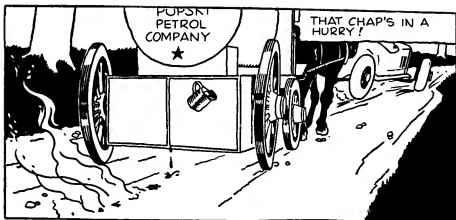


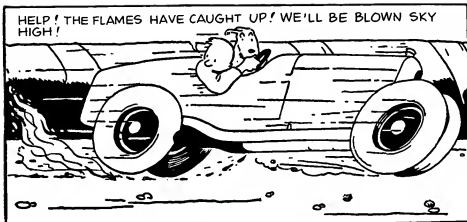
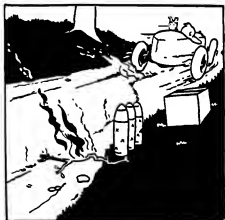
CRUMBS ! WE'RE  
DONE FOR !

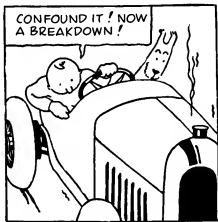
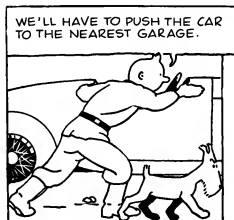
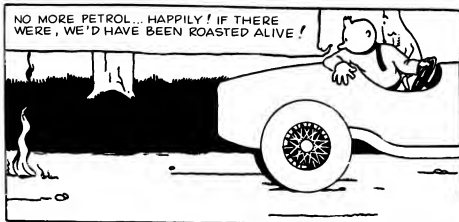


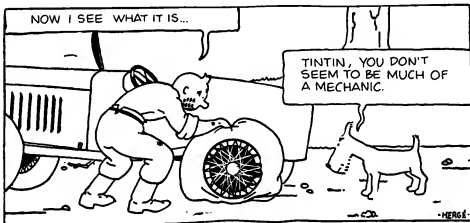
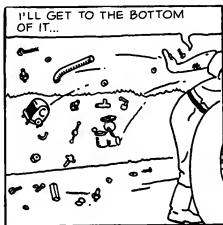
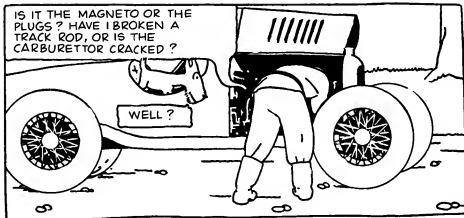
IF THE BURNING  
PETROL CATCHES UP,  
IT'S THE END OF THE  
ROAD FOR US !

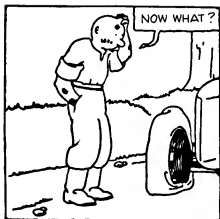
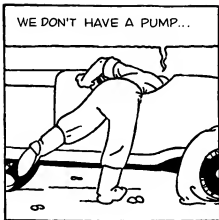




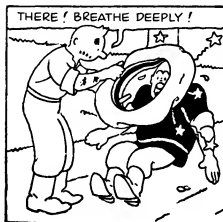
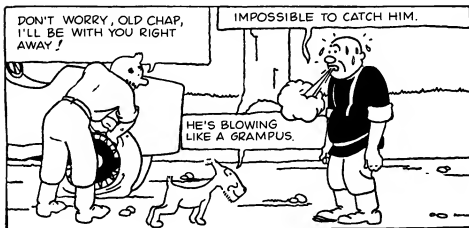
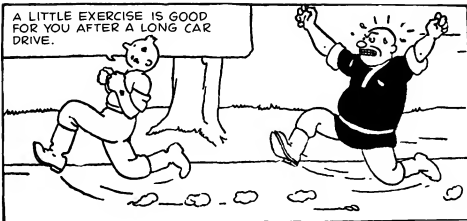


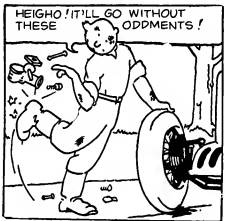
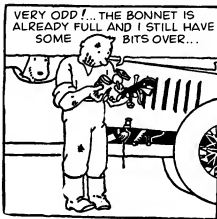
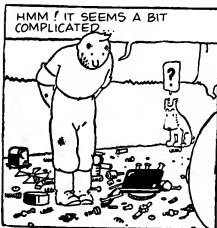
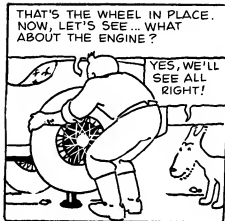


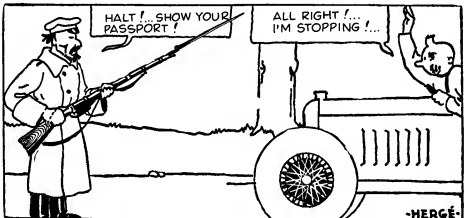
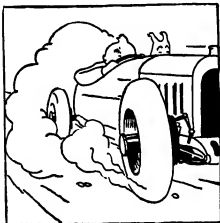
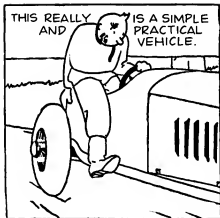
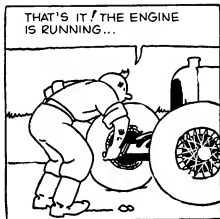


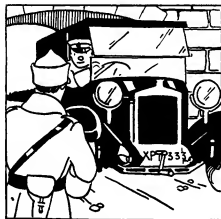


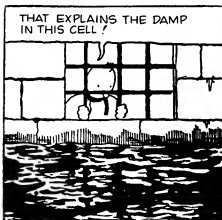
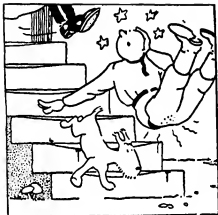


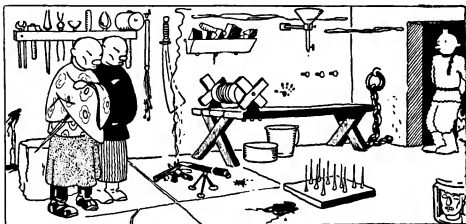


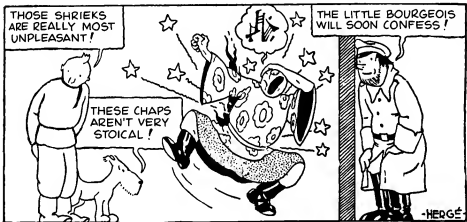
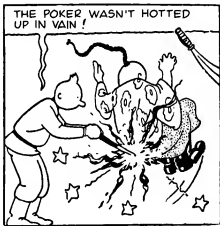
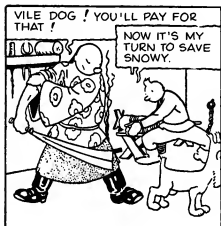
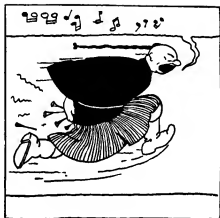


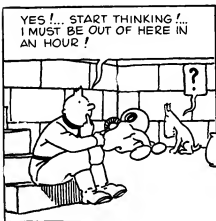




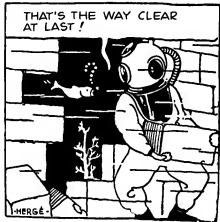
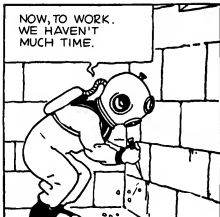


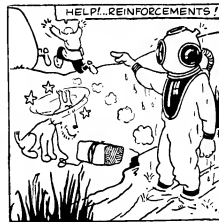
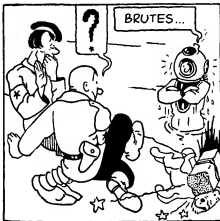
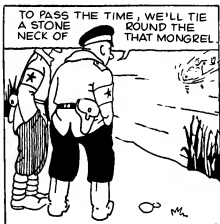
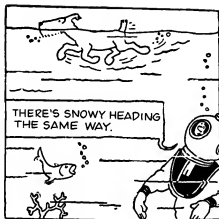
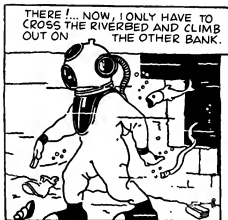












HE HASN'T MOVED AT ALL... SINCE HE APPEARED... LUCKY WE CAME BACK  
SO QUICKLY... READY... AIM...



FIRE!

BANG!

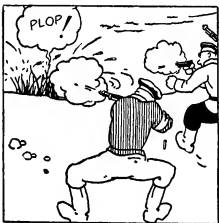


WE GOT HIM!... CHARGE!

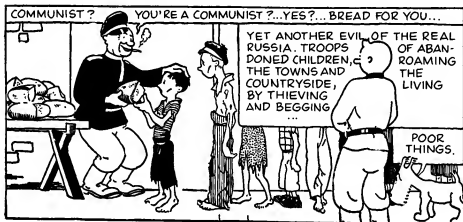
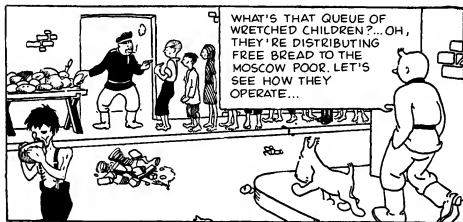


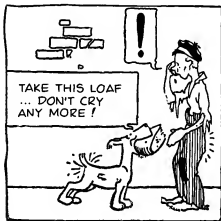
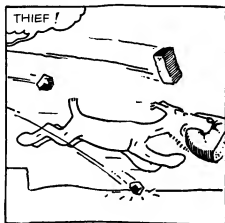
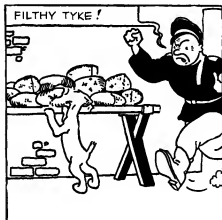
TEN THOUSAND KNOTS!  
IT WAS A GHOST...

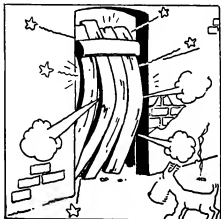
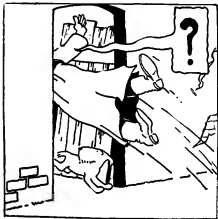




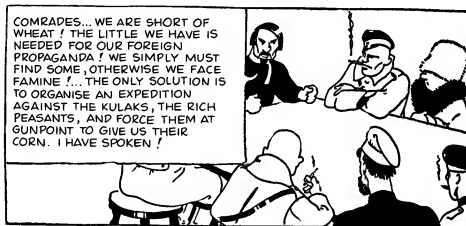


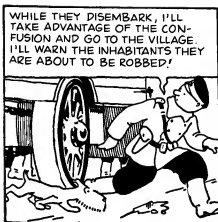






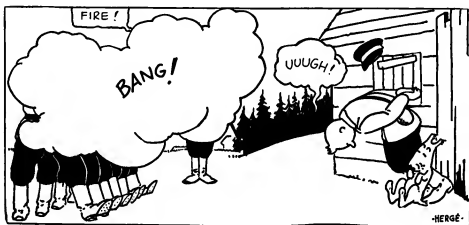
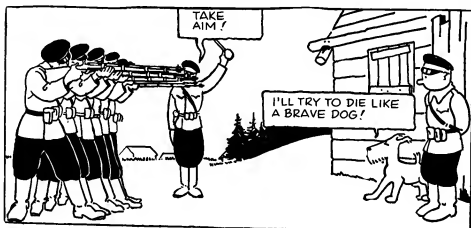












LUCKY FOR US , ON THE JOURNEY  
IN THE TRUCK I TOOK THE POWDER  
OUT OF THE CARTRIDGES AND  
REPLACED THE BULLETS WITH  
WADS OF CARDBOARD !



NOW, WE MUSTN'T HANG  
AROUND HERE... IT'S AN  
UNHEALTHY SPOT !



IT'S GETTING DARK, AND SNOW  
IS STARTING TO FALL...



TRAMPING IN THE SNOW IS  
EXHAUSTING.



OOF ! I CAN'T GO ANY FURTHER...  
DO I HAVE TO DIE HERE ?



THE OGPU MIGHT HAVE CHOSEN ANOTHER DAY TO SEND US OUT AFTER THAT JOURNALIST SPY, TINTIN!



I'M NOT GOING ON!

THAT'S O.K., WE'LL STOP.



?

LORD ALONE KNOWS WHERE TINTIN IS NOW.



NOT THE MOST AGREEABLE COMPANY! BETTER MAKE MYSELF SCARCE.

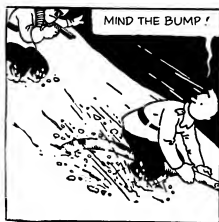
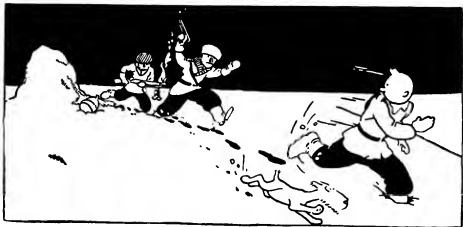


TINTIN!

TINTIN!

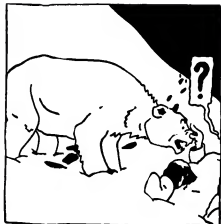


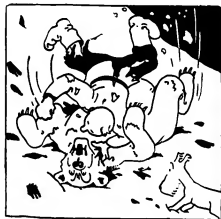
HERGÉ









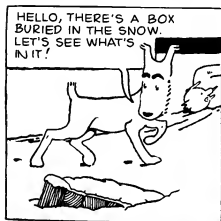


-HERGÉ-

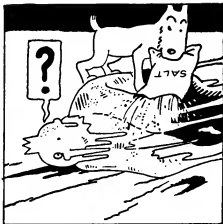




HERGÉ



I'LL SPRINKLE THE SALT OVER  
THE ICE COVERING TINTIN...  
PERHAPS THAT MIGHT MELT IT!



THE SALT  
WORKS! TINTIN  
IS THAWING!



JUST WAIT! YOU'RE GOING TO  
GET TO KNOW ME BETTER,  
ROTTEN BOLSHIEVİK!



COME AND TACKLE ME NOW,  
UNLESS YOU'RE A COWARD!



HERGE

COME ON, THEN ! SURE AS MY NAME IS TINTIN, YOU WON'T BOAST ABOUT MEETING ME !

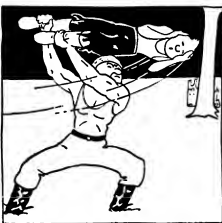
JUST LET ME TAKE OFF MY COAT AND I'LL BE WITH YOU !



MAYBE I SHOULDN'T HAVE PROVOKED HIM. AFTER ALL, HE DIDN'T HURT ME !



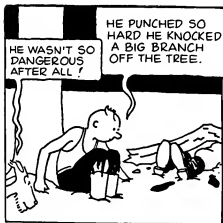
MY NAME IS NOKZITOV, AND I'LL TEAR YOU IN PIECES !



TAKE THAT !





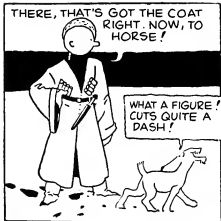


THE COSSACK HAD SOME LITTLE POUCHES ACROSS HIS CHEST. THEY SEEM TO HAVE VANISHED.



IF YOU ASK ME THAT COAT IS ON BACK TO FRONT.

THERE, THAT'S GOT THE COAT RIGHT. NOW, TO HORSE!

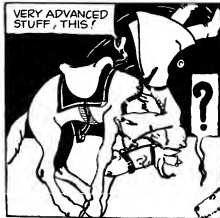


WHAT A FIGURE! CUTS QUITE A DASH!

NOT SO EASY, MOUNTING A HORSE ...

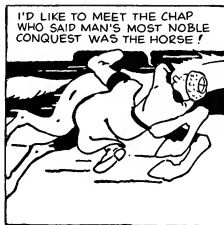


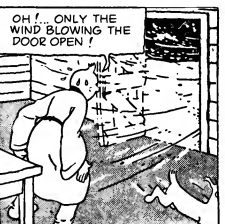
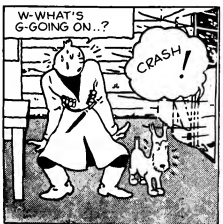
VERY ADVANCED STUFF, THIS!

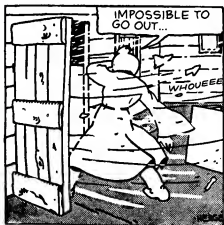
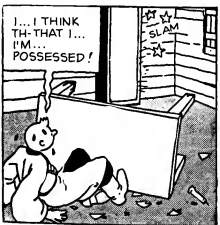
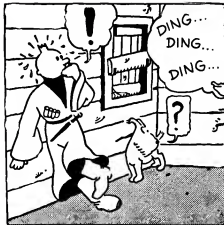


GALLOPING IS REALLY MUCH EASIER!









NO MISTAKE ABOUT IT, I'VE  
STUMBLER ON A HAUNTED HOUSE...  
AND BECAUSE OF THE STORM I'LL  
HAVE TO STAY!

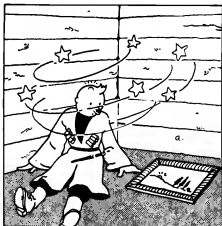
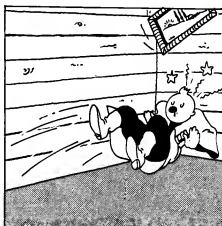
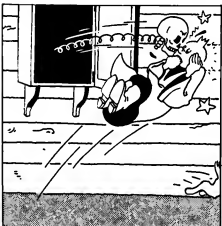


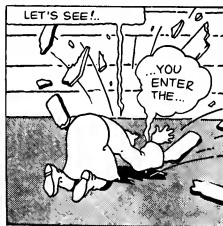
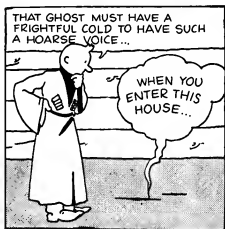
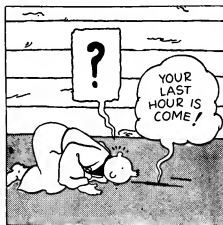
TINTIN... LET'S GET  
OUT OF HERE!

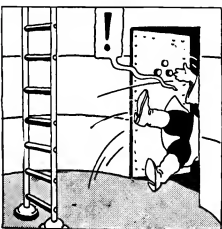
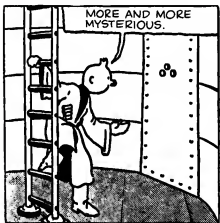
PERHAPS WE CAN FIND  
SOMETHING TO EAT.



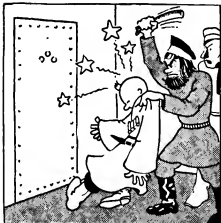
TINTIN... FOR  
PITY'S SAKE  
...LET'S GO!







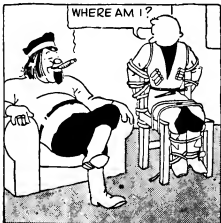




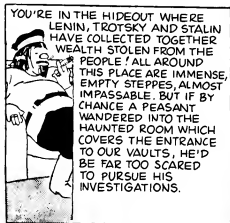
TAKE HIM TO OUR LEADER !



TIE HIM SECURELY, AND LEAVE US. I WANT TO TALK TO HIM.



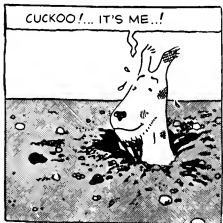
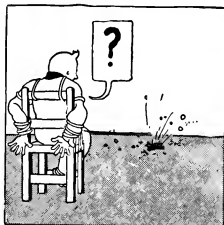
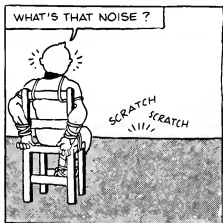
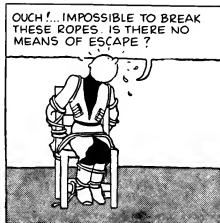
WHERE AM I ?



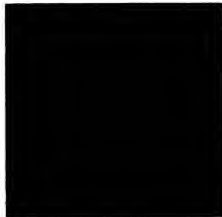
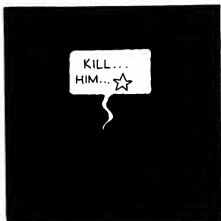
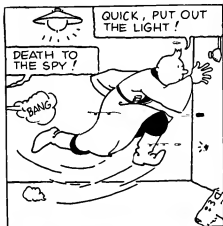
YOU'RE IN THE HIDEOUT WHERE LENIN, TROTSKY AND STALIN HAVE COLLECTED TOGETHER WEALTH STOLEN FROM THE PEOPLE ! ALL AROUND THIS PLACE ARE IMMENSE, EMPTY STEPPES, ALMOST IMPASSABLE. BUT IF BY CHANCE A PEASANT WANDERED INTO THE HAUNTED ROOM WHICH COVERS THE ENTRANCE TO OUR VAULTS, HE'D BE FAR TOO SCARED TO PURSUE HIS INVESTIGATIONS.

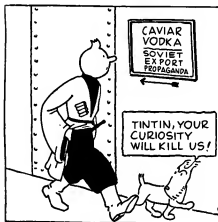
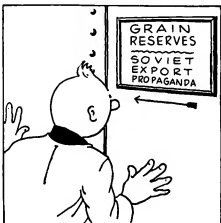
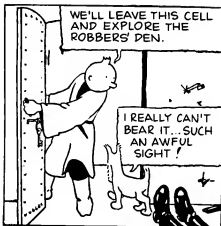


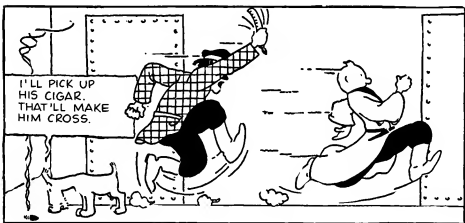
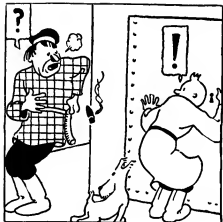
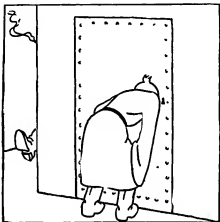
AS FOR YOU, YOU'VE PENETRATED OUR SECRET, SO YOU WILL BE KILLED...

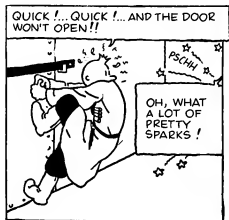
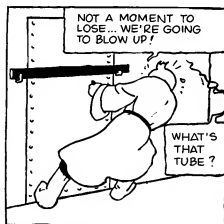
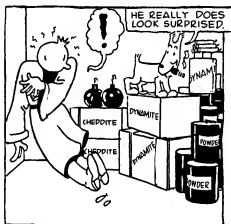
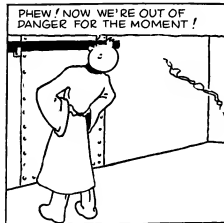


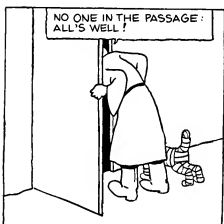
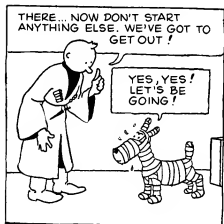
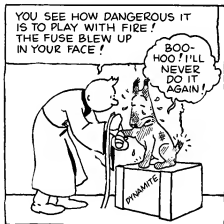
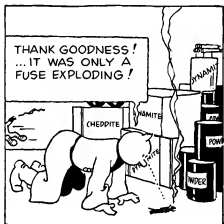
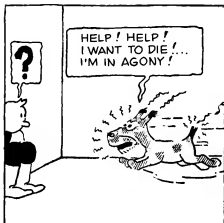
HERGE

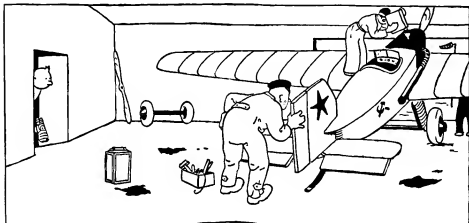




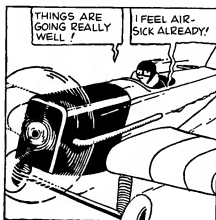
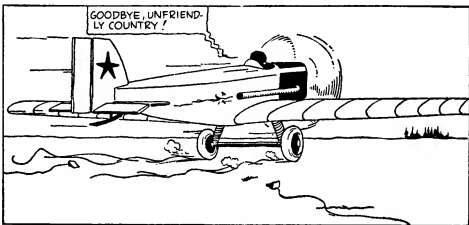
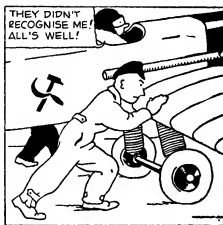


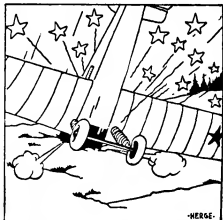
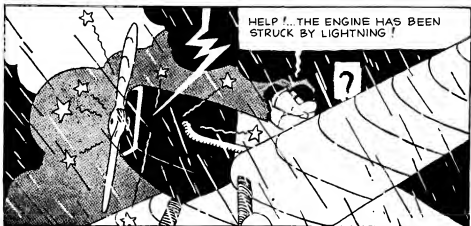


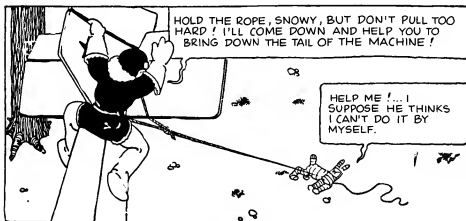
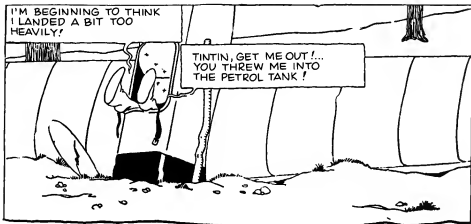


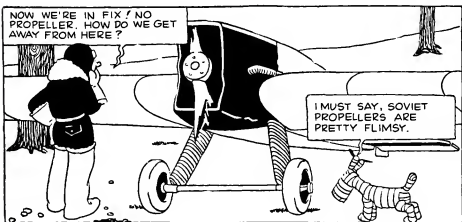




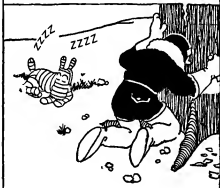








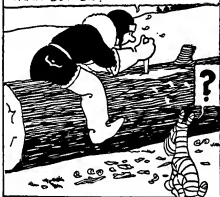
A KNIFE ISN'T PERHAPS THE BEST TOOL FOR FELLING A TREE, BUT STILL...



THERE?... WITH PATIENCE ALL THINGS ARE POSSIBLE !...



RATHER MORE DIFFICULT TO CUT THAN BUTTER !



I CAN'T UNDERSTAND THE PLEASURE SOME PEOPLE SEEM TO FIND IN WOODCARVING !



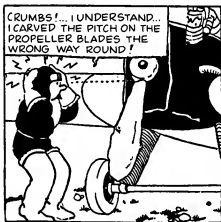
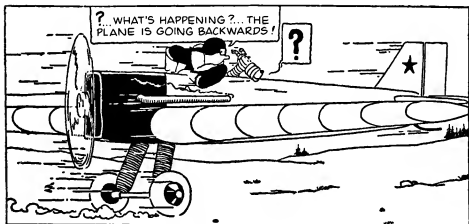
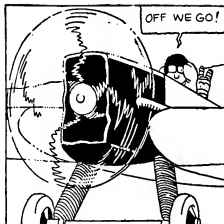
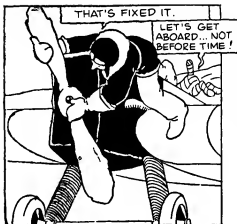
BY THE LIGHT OF THE SILVERY MOON... 

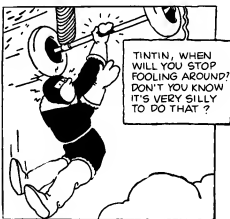
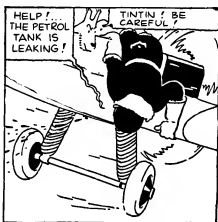
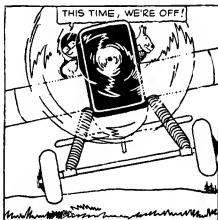
WHEN ARE YOU GOING TO LET ME SNOOZE ?



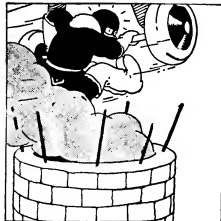
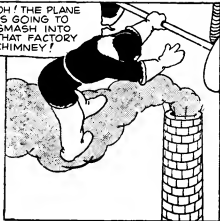
WELL...IT LACKS A BIT OF POLISH, THAT'S ALL !



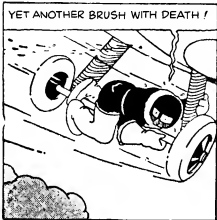




OH ! THE PLANE  
IS GOING TO  
SMASH INTO  
THAT FACTORY  
CHIMNEY !

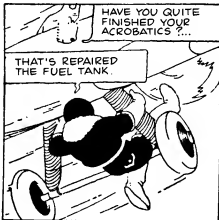


YET ANOTHER BRUSH WITH DEATH !



HAVE YOU QUITE  
FINISHED YOUR  
ACROBATICS ?...

THAT'S REPAIRED  
THE FUEL TANK.



IT REALLY IS TOO BAD, TINTIN,  
CLOWNING AROUND LIKE THAT AT  
YOUR AGE !

PHEW...  
SAVED !

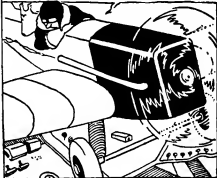


HELLO ! AN AERODROME !

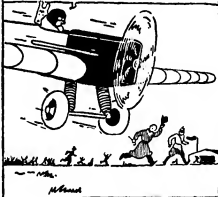




NO MISTAKE !... IT'S THE AERODROME AT TEMPELHOF, NEAR BERLIN ! SO WE CROSSED THE RUSSIAN FRONTIER A LONG TIME AGO !



WE ARE GOING TO LAND... BUT WHY ALL THE PEOPLE ?



WHAT DO THEY WANT ?



HELLO !

HIP...HIP...HOORAY !



THEY'RE VERY KIND...

HIP...HIP...HOORAY !

... WE SALUTE YOU... GLORIOUS HERO OF THE SOUTH POLE TO NORTH POLE FLIGHT, ON YOUR TOUCHDOWN IN BERLIN !

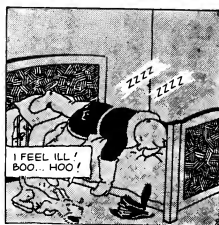
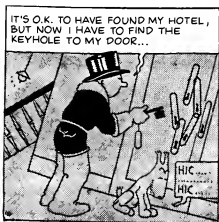


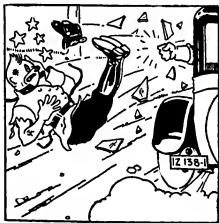
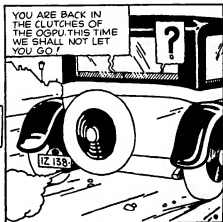
THEY'VE MADE A MISTAKE !

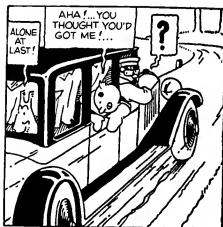
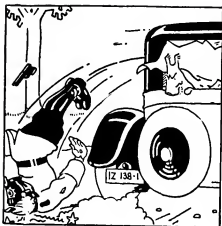
... THE FIRST LEG IS OVER, NOW YOU HAVE TO ACHIEVE THE SECOND... WE WISH YOU GOOD LUCK !

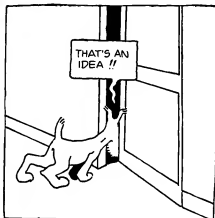
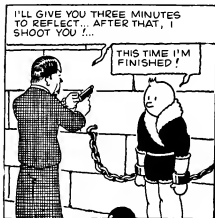


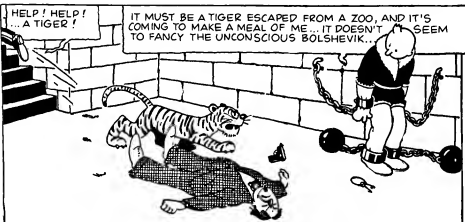
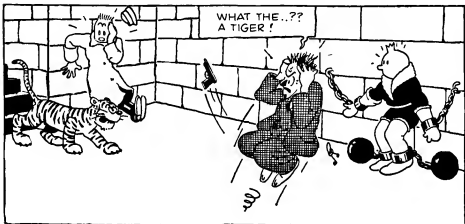
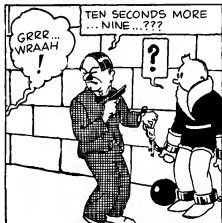
GOOD, EH ?



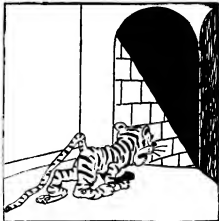








NONE OF THOSE GANGSTERS WILL RECOGNISE SNOWY UNDER THIS TERRIFYING DISGUISE ! LUCKY I JUST FOUND IT IN THAT OLD CUPBOARD...THEY'LL BE SCARED TO DEATH !



OH GOLLY !!!...A REAL TIGER !

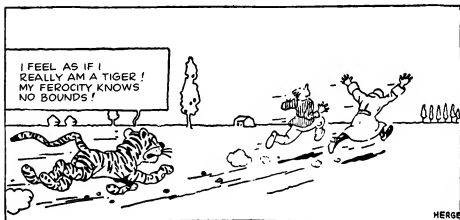
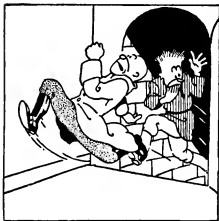
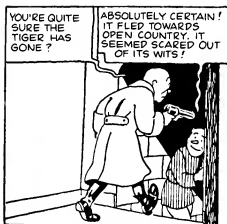
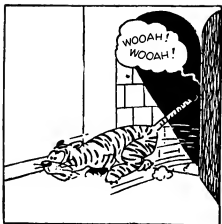


HELP ! IT'S GOING TO EAT ME !

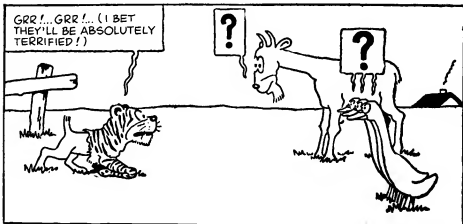


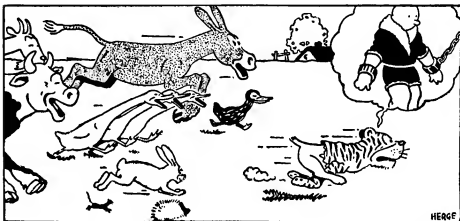
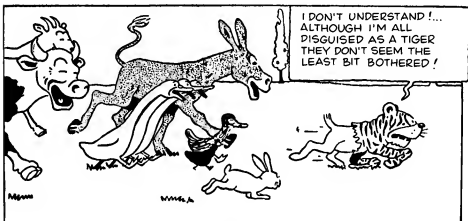
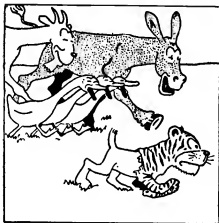
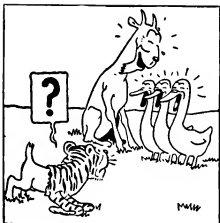
WOOAH !

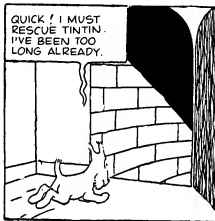
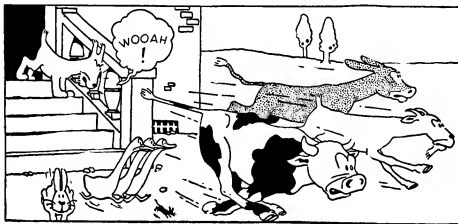
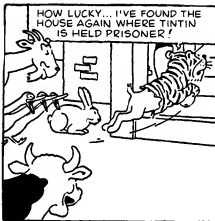






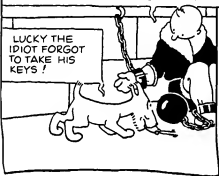






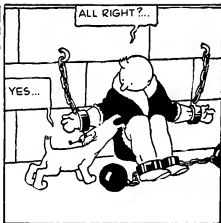
THE BOLSHEVIK WHO COLLAPSED AT THE SIGHT OF THE TIGER CAME ROUND, INSTEAD OF EXECUTING ME, HE LEFT ME HERE, CONDEMNING ME TO DEATH BY STARVATION.

LUCKY THE IDIOT FORGOT TO TAKE HIS KEYS!



ALL RIGHT?...

YES...



FREE ! ...  
FREE ! ...

THANKS  
TO ME !



BERLIN  
15 KM  
←

THREE HOURS'  
WALK ! ... THAT'S  
NOTHING  
FOR US !

AND THEN WE  
GO HOME ?...



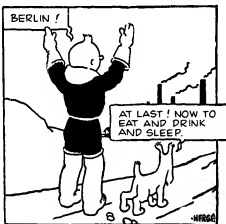
COURAGE, SNOWY !

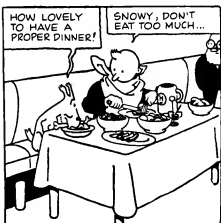
YES, BUT I'M  
TERRIBLY  
THIRSTY.

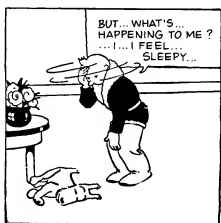
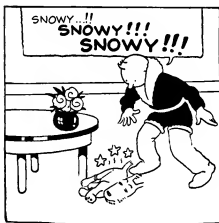


BERLIN !

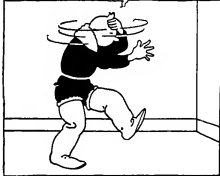
AT LAST ! NOW TO  
EAT AND DRINK  
AND SLEEP.







AIR !... I NEED AIR !... IF I DON'T GET TO THE WINDOW I'M DONE FOR !



AT LAST, I CAN BREATHE !... THAT SMELL WAS CHLOROFORM... SOMEONE WANTED TO KNOCK ME OUT. BUT WHO IS "SOMEONE" ?



OH !... WHAT'S THAT NOISE ?... THE DOOR HANDLE MOVED... SOMEONE'S COMING IN... QUICK, PLAY DEAD !

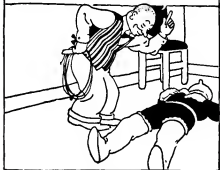
CLICK  
CRACK

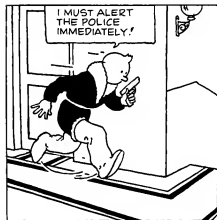
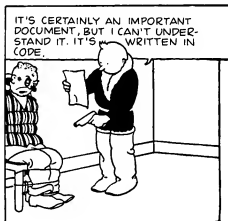
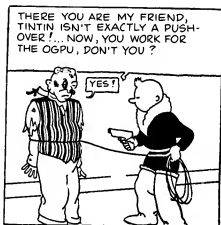


AHA ! THAT WAS HIGH QUALITY CHLOROFORM... HE'S OUT FOR THE COUNT. WELL, MOSCOW WILL

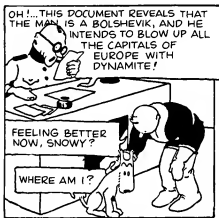
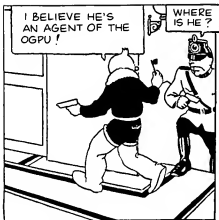


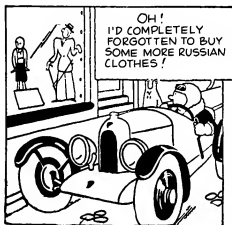
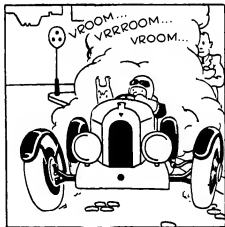
YOU'VE ESCAPED FROM EVERY TRAP, TINTIN, BUT NO ONE ESCAPES FROM ME, BORSCHTISOV ! ... NEVER !

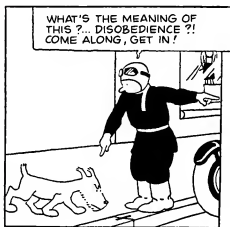
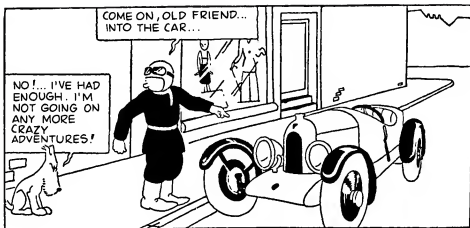


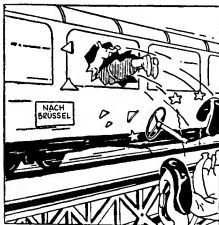


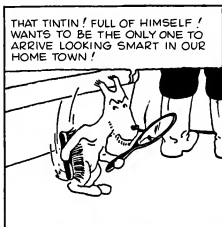














MINUTEMEN

